

(1) Number of pages 8
(2) Date of repair 3.10.86
(3) Initials of the Referencer CCW

TAMIL NADU ARCHIVES

GOVERNMENT OF TAMIL NADU

DEPARTMENT

Judicial.

G.O. No.	611	Press.
B.P. No.		Mis.
Dated	16.4.1868	197.

M-4.

Not to be folded or roughly handled

16th April 1868.

No. 126. Read the following letter from the Registrar General of Assurances, Madras, to the Chief Secretary to Government, Fort Saint George; dated Madras, 2nd April 1868, No. 32.

I have the honor, with reference to the Government Orders, No. 160 of the 1st February, and No. 196 of the 5th February 1868, to submit forty-five applications, which have been received for the Sub-Registrarships noted in the margin, from

Shermadevi.	Ponani.
Trivadi.	Perintalamanna.
Palghaut.	Badagara.
Kutungal.	Udayankunna.

persons qualified under Rule 4, or under the Government Order, No. 1794, of the 14th November 1866. Eleven applications have also been received from persons who have not passed any examination, or who have only passed certain portions of the prescribed special tests, or who, though otherwise eligible, are already employed in Government Offices, or have entered into engagements with Government as teachers and normal students and have failed to produce any permission to leave the departments in which they are serving, or who have passed in a vernacular language which is not that of the district, and have adduced no evidence of their acquaintance with the vernacular required. These applications are not forwarded.

2. The applications of the forty-one Tamil candidates are enclosed in a packet marked A., and are arranged in order in the annexed list A. It will be observed that there are twenty-four applications for Trivadi, four for Shermadevi, and thirteen for either. Five of the applicants are graduates of the Madras University, three have taken a 1st Class and twenty-eight a 2nd Class in the First Examination in Arts, and six (including one of the First Arts men) have passed the prescribed special tests. I recommend for the Sub-Registrarship of Trivadi V. Rajagopalachari, who stands at the head of the list, and for the Sub-Registrarship of Shermadevi M. Nataraja Iyer, who stands 8th in the list, the intermediate six not being candidates for Shermadevi.

3. The applications of the four Malayalam candidates are enclosed in a packet marked B., and arranged in order in the annexed list B. Below these I have repeated the name of the 10th Tamil candidate, who appears to have acquired a fair knowledge of Malayalam, and might, in the absence of Malayalam candidates, be considered to have a fair claim to employment. I recommend Ryrur Kurup and M. Sunkera Menon, who stand at the head of the list for the Sub-Registrarships of Palghaut and Kutungal. The other three might be provided for, but they have restricted their applications to the two best appointments. The appointment of special Sub-Registrars to Ponani, Perintalamanna, Badagara, and Udayankunna must, therefore, apparently be postponed until next year, when fresh candidates will probably be forthcoming.

No. 127. ORDER THEREON, 16th April 1868, No. 611.

The Governor in Council approves of the recommendation of the Registrar General of Assurances to appoint V. Rajagopalachari, M. Nataraja Iyer, Ryrur Kurup, and M. Sunkera Menon as Sub-Registrars of Shermadevi, Trivadi, Palghaut, and Kutungal, respectively, and directs that the appointments be notified in the *Gazette*.

2. The Registrar General is requested to ascertain from P. Govinda Menon, P. Keman Menon, and K. Ramasawmy, whose names are entered in the list marked B., whether they would accept of the appointments at Ponani, Badagara, and Udayankunna.

(True Extract).

Chief Secretary.

To the Registrar General of Assurances, with two packets returned.

Ed. J. Tulloch.

No. 32

General Registry Office
Madras, 2nd April 1868

From

The Registrar General of Assurances
Madras
To. The Chief Secretary to Government
Fort St. George.

Sir I have the honor with reference to the Government's Orders No. 160 of the 1st February and No. 196 of the 5th February 1868 to submit 45 applications which have been received for the Sub-Registrarships noted in the margin from persons qualified under Rule 4 or under the Government Order No. 1794 of the 14th November 1866. Eleven applications have also been received from persons who have not passed any examinations, or who have only passed certain portions of the prescribed special tests, or who though otherwise eligible, are already employed in Government Offices or have entered

Thamaderi
Tiruvadi
Pulicat
Puttungal
Pondur
Perintalamanna
Badagara
Ulagankurum

into engagements with Government
as teachers and mentors. Students
and have failed to produce
any permission to leave the
partments in which they were
serving, or who have passed in
a vernacular language which
is not that of the district and
have adduced no evidence of
their acquaintance with the
vernacular required. These
applications are not forwarded.

2. The applications of the
41 Tamil Candidates are enclosed
in a packet marked A and
are arranged in order in the
annexed list. It will be
observed that there are 24 ap-
plications for Srivadi, 4 for
Thermadevi and 13 for others.

3/60
Two of the applicants are gradu-
ates of the Madras University,
3 have taken a first class and
28 a second class in the first
examination in Arts and being
including one of the first Arts men
have passed the prescribed
special tests. I recommend for
the Sub-Registrarship of Srivadi
P. Rajagopalachari, who stands
at the head of the list, and
for the Sub-Registrarship of
Thermadevi M. Sataraja Saper
who stands 8th in the list, the
intermediate six not being can-
didates for Thermadevi.

3. The applications of the 4
Malayalam candidates are en-
closed in a packet marked
B and arranged in order in

The annexed List B. Broom lists
I have repeated the names of the
10th Danish Candidates, who are
feared to have acquired a fair
knowledge of Malagasy and
might in the absence of the
Malagasy Candidates be consid-
ered to have a fair claim to
employment. I recommend (if
the King and Mr. Smith's
Honourable who stand at the head
of the list for the Subregist-
rarships of Palohut and
Matangah. The other three
might be provided for but
they have restricted their appli-
cations to the two best appoint-
ments. The appointments of
Special Sub Registrars to Com-
gini, Perintalamanna, Wida-
gara and Udayapannam must

therefore apparently he postponed
until next year, when fresh can-
didates will probably be forth-
coming.

I have the honor to be
Sir
Your most obedient servant

R. M. Mason & Co.

Registrar General

A

List of Examiners for the Sub-Registrars of Sivadi and Thernadoni

5/11

Name	Affiliation	Class in University	Class	Passed in English the special class for	Recommended for Sub-Registrars of
1. P. Rajagopalachari	Sivadi	B. A. 1st class of 1868	2 out of 10		Sivadi
2. S. Subramanyam		B. A. 2nd class of 1868	1 out of 10		
3. S. Dorasami Sagar		B. A. 2nd class of 1868	7 out of 10		
4. S. Sundaram		B. A. 2nd class of 1868	10 out of 12		
5. S. S. Srinivasan Pillai		B. A. 2nd class of 1869	27 out of 43		
6. S. S. Srinivasalingam	Sivadi	B. A. 2nd class of 1869	41 out of 43		Thernadoni
7. P. S. Srinivasalingam Sagar		B. A. 2nd class of 1869	8 out of 10		
8. M. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	2 out of 12		
9. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	2 out of 38		
10. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	27 out of 58		
11. S. Srinivasan Sagar	Sivadi	B. A. 2nd class of 1869	34 out of 58		Thernadoni
12. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	2 out of 65		
13. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	10 out of 10		
14. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	14 out of 10		
15. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
16. S. Srinivasan Sagar	Thernadoni	B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		Thernadoni
17. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
18. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
19. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
20. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
21. S. Srinivasan Sagar	Sivadi	B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		Thernadoni
22. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
23. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
24. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
25. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
26. S. Srinivasan Sagar	Thernadoni	B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		Thernadoni
27. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
28. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
29. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
30. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
31. S. Srinivasan Sagar	Sivadi	B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		Thernadoni
32. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
33. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
34. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
35. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
36. S. Srinivasan Sagar	Thernadoni	B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		Thernadoni
37. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
38. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
39. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
40. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
41. S. Srinivasan Sagar	Sivadi	B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		Thernadoni
42. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
43. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
44. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		
45. S. Srinivasan Sagar		B. A. 2nd class of 1869	17 out of 10		

Deputy Collector, Tahsildar & Sub-Registrar

Tahsildar and Sub-Registrar
Principal Sudder Ameen
District & Magistrate
District & Magistrate
District & Magistrate

B

List of Candidates for the Malayan Sublegation of Malaya, Singapore, Penang, Malacca, and Johore.

Name	Applicant for	Residence	Place in	Place in Singapore	Remarks
42. <i>W. H. H. H.</i>	Malayan Sublegation	Malacca	Malacca	Malacca	Malacca
43. <i>W. H. H. H.</i>	Malayan Sublegation	Malacca	Malacca	Malacca	Malacca
44. <i>W. H. H. H.</i>	Malayan Sublegation	Malacca	Malacca	Malacca	Malacca
45. <i>W. H. H. H.</i>	Malayan Sublegation	Malacca	Malacca	Malacca	Malacca
46. <i>W. H. H. H.</i>	Malayan Sublegation	Malacca	Malacca	Malacca	Malacca

General Secretary Office
 Malacca
 2nd April 1888

Malacca

Penang

PROCEEDINGS of the MADRAS GOVERNMENT.

Order 10 April 1868 $\$ = 611$.

The Governor
in Council approves of
the recommendation of the
Registrar General of
Assurances to appoint
V. Rajagopalachari, M.
Nataraja Iyer, Byra
Kurnup, and M. San-
kera Menon as Sub-
Registrars of Shermadeni
Divadi ^{Pandit} and Hutani-
gal respectively, and
directs

125.
c. b. d. h. i. l.

[illegible]

[Handwritten signature]

directs that the appointments be notified in the Gazette.

2. The Registrar General is requested to ascertain from P. Govinda Menon, P. Koman Menon, and H. Ramaswamy, whose names are entered in the List marked B, whether they would accept of the appointments at Ponani, Badagara & Udayankur.

W.S.

to the Reg. General
of Assurances
with 2 packets etc.

deposited

9/6/11

Exhiber *Exposition*

du

PROCEEDINGS OF GOVERNMENT.

28th 9/5
1801

Dated 16th August 1801.

126.129.

Chiffre
1215